

Substantialität und Wortbildung

1. Bereits in Toth (2014) hatten wir im Zusammenhang mit Lagerrelationalität und Wortbildung auf Verstöße metasemiotischer Zeichen und Namen hingewiesen, die auf Verwechslungen ontischer Lagerrelationen zurückzuführen sind. Im folgenden werden paradigmatische Inkonsistenzen präsentiert, die auf Verwechslungen oder Nicht-Differenzierungen ontischer Substantialität zurückzuführen sind. Es sei ausdrücklich darauf hingewiesen, daß bei den folgenden Klassifikationen von Determinativkomposita deren Grammatikalität bzw. Ungrammatikalität sich nach den Richtlinien der deutschen Gastronomiesprache richtet. Z.B. stellt *Erbsencreme also keinen Verstoß gegen die Wortbildung der dt. Umgangssprache, wohl aber gegen deren gastronomische Teilsprache (Fachsprache) dar. Durch diese Beschränkung werden in Sonderheit auch dialektologische Unterschiede der Umgangssprache im folgenden natürlich nicht berücksichtigt.

2.1. Ternäre Paradigmata

*Tomatenbrühe	Tomatensuppe	Tomatencreme
Gemüsebrühe	Gemüsesuppe	Gemüsecreme
*Erbsenbrühe	Erbensuppe	*Erbsencreme

2.2. Quaternäre Paradigmata

2.2.1. Brei, Mus, Sauce, Schleim

*Apfelbrei	Apfelmus	?Apfelsauce	*Apfelschleim
*Pflaumenbrei	Pflaumenmus	?Pflaumensauce	*Pflaumenschleim
*Aprikosenbrei	*Aprikosenmus	Aprikosensauce	*Aprikosenschleim
Haferbrei	Hafermus	*Hafersauce	Haferschleim
Gerstenbrei	(*)Gerstenmus	*Gerstensauce	??Gerstenschleim
Hirsebrei	*Hirse(n)mus	*Hirsensauce	*Hirsenschleim

Grießbrei	??Grießmus	*Grießsauce	*Grießschleim
Reisbrei	*Reismus	*Reissauce	*Reisschleim

Vgl. jedoch engl. apple sauce, plum sauce, usw.

Ganz anders als die mit ihnen auch ontisch nicht verwandten, jedoch stets verwechselten Pflaumen, verhalten sich metasemiotisch Zwetschgen: nur Zwetschgenkompott.

2.2.2. Suppe, Crème, Purée, Saft

Tomatensuppe	Tomatencrème	Tomatenpurée	Tomatensaft
*Orangensuppe	*Orangencrème	*Orangepürée	Orangensaft
Apfelsuppe	*Apfelcrème	*Apfelpurée	Apfelsaft
*Birnensuppe	*Birnencremne	*Birnenpurée	Birnensaft
*Traubensuppe	*Traubencrème	*Traubenpürée	Traubensaft
Kirschensuppe	Kirschencrème	*Kirschenpürée	Kirschensaft

2.3. Quintäre Paradigmata

	Saft	Schnaps	Kompott	Konfitüre	Salat
Pflaumen	×	×	×	×	—
Zwetschgen	—	—	×	—	—
Aprikosen	×	×	?	×	—
Trauben	×	—	—	(—)	—
Erdbeer(en)	—	—	??	×	×
Orangen	×	×	—	×	×
Zitronen	×	—	—	—	—

Vgl. aber Fruchtsalat, in dem die qualitative Differenzierung der ontischen Bestandteile, d.h. der Frucht-Objekte, aufgehoben ist (1 Apfel + 1 Birne = 2 Früchte, also nach klassischer 2-wertiger, rein quantitativer Logik und Arithmetik). Traubenkonfitüre ist eingeklammert, da es v.a. in den USA, allerdings nur als Gelée, bekannt ist, vgl. auch *Quittenkonfitüre vs. Quittengelée. Eine weitere Subkategorisierung, sofern sie nicht-dialektal ist, bestünde also zwischen Konfitüren, Marmeladen und Gelées.

Literatur

Toth, Alfred, Lagerrelationalität und Wortbildung. In: Electronic Journal for Mathematical Semiotics, 2014

11.11.2014